Fred. 2d, surnamed le Great
King of Prussia

RESCRIT

DE S. M. LE

ROI de PRUSSE

A

M. D'ANDRIE,

Son MINISTERE à la

COUR d'ANGLETERRE.

A

RESCRIPT

From H. M. the

KING of PRUSSIA

TO

Mr. D'ANDRIE,

His MINISTER at the

British Court, &c.

[Price Six-Pence.]

RESCRIT
DE S. M. LE
Roi de Prusse
À
M. D'ANDRIE,
Son Ministre à la
Cour d'Angleterre:

Par lequel

S. M. lui ordonne de déclarer au Ministére de S. M. le Roi de la *Grande Bretagne*, les Motifs qui l'ont engagé à fournir des Troupes Auxiliaires à l'Empereur.

A LONDRES:
Chez J. Osborne, à la *Balle d'Or*, dans *Pater-noster-Row.* 1744.

A

RESCRIPT

Of H. M. the

KING of PRUSSIA

TO

Mr. D'ANDRIE,

His MINISTER at the

BRITISH COURT:

WHEREBY,

H. M. orders him to declare to the Miniſtry of H. M. the King of *Great Britain*, the Motives which obliged him to ſupply the EMPEROR with Auxiliaries.

LONDON:

Printed for J. OSBORNE, at the *Golden Ball*, in *Pater-noſter-Row*. 1744.

RESCRIT

DE S. M. LE

ROI DE PRUSSE,

À

M. D'ANDRIE,

Son MINISTERE à la

Cour d'Angleterre.

DEPUIS que par le Traité de Breslau Mes differents avec la Cour de Vienne furent terminés, le Principal Objet de Mon attention a constamment eté, non-seulement de cultiver avec soin, & de fortifier par toutes les attentions possibles, la bonne intelligence que Je venois de renouer avec Sa Majesté la Reine de Hongrie, mais encore, de la faire renaitre entre Elle & Sa Majesté Imperiale, & d'arrêter, par une Paix equitable & durable, le cours des troubles que leur dispute sur la

BRITISH MUSEUM

A

RESCRIPT

Of H. M. the

KING of *PRUSSIA*,

TO

M. D'ANDRIE,

His MINISTER at the

BRITISH COURT.

EVER since my Differences with the Court of *Vienna* were determined by the Treaty of *Breslau*, the chief Object of my Attention has constantly been not only carefully to cultivate, and by all imaginable Regards, to strengthen the good Understanding which I had just renewed with her Majesty the Queen of *Hungary*; but also to revive the same between her and his *Imperial* Majesty, and by a just and durable Peace to put a stop to the Troubles which their Disputes concerning the Succession

la ſucceſſion du feu Empereur Charles ſix avoient occaſionnés, & dont les meilleures Provinces des parties belligerantes, auſſi bien que pluſieurs Etats neutres de l'Empire, n'avoient que trop reſſenti les funeſtes ſuites. Je ne ſaurois que Me loüer de la facilité, que J'ai rencontré à cet egard de la part de Sa Majeſté Imperiale. Ce Prince, vrai Pere de la Patrie, pluſtot que de la voir ſouffrir pour Ses interêts, avoit deja pris la genereuſe reſolution de ſacrifier toutes Ses pretenſions au retabliſſement de la tranquillité publique. Mais la Cour de Vienne manifeſta des diſpoſitions bien differentes. Elle ecouta avec repugnance toute propoſition d'Accommodement, & fit voir clairement, par toute Sa Conduite, qu'Elle ne vouloit point de Paix, qui ne la rendit derechef l'arbitre de l'Allemagne, & ne lui aſſujetit les libertés & droits du Corps Germanique. Ses vaſtes & dangereux deſſeins ſe devolopperent à meſure que la proſperité de Ses Armes augmentoit, & paroiſſoit lui en aſſurer le ſuccés. Des lors Elle ne garda plus de menagement. Elle inſulta, de la maniere la plus outrageante, la Majeſté du Chef ſupreme de l'Empire, ainſi que les droits & prerogatives du College Electoral. J'eus beau l'avertir, que ni Moi, ni aucun autre Prince de l'Empire, qui prit à cœur la Conſervation du Syſteme de la Patrie, Nous ne pourrions jamais ſouffrir, qu'on en attaquat de cette façon le Chef, & que Je ne pourrois à la longue Me diſpenſer de remplir les devoirs primitifs, que M'impoſoit le rang, que Je tiens parmi les Membres du Corps Germanique, & aux quels toute autre obligation & conſideration devoit ceder. Elle etoit trop entêtée de Ses vaſtes deſſeins pour preter la moindre attention à Mes amiables remonſtrances. Elle declara nul & invalide, d'abord obſcurement, & en ſuite ſans detour, le choix unanime, que les Electeurs avoient fait, ſans Sa concurrence, de la perſonne

ceſſion of the late Emperor *Charles the Sixth* had occaſioned; and which the beſt Provinces of the contending Parties, as well as ſeveral States of the Empire that were neuter, had but too ſeverely felt the diſmal Conſequences of. I cannot but praiſe the Readineſs which I met with, in this reſpect, from his *Imperial* Majeſty. This Prince, (a true Father of his Country, indeed!) rather than to ſee it ſuffer for his Intereſt's Sake, had already taken the generous Reſolution to ſacrifice all his Pretenſions to the Reſtoration of the public Tranquility. But the Court of *Vienna* ſhewed quite oppoſite Diſpoſitions. It liſtened with Reluctance to all Propoſals towards an Accommodation; and from all its Conduct made it very plain, that it would accept of no other Peace but what would ſtill render it the Arbiter of *Germany*, and ſubject to it the Liberties and Rights of the *Germanic* Body. Its vaſt and dangerous Deſigns were diſplay'd by Degrees, as the Proſperity of its Arms increaſed, and ſeemed to make it ſure of Succeſs. From that Time it acted without any Circumſpection. It inſulted in the moſt outrageous Manner both the Majeſty of the Head-Soyereign of the Empire, and the Rights and Prerogatives of the Electoral College. It was in vain I warned that Court, that neither I, nor any other Prince of the Empire that had the Preſervation of the Conſtitution of his Country at Heart, would ever ſuffer the Head of it to be attacked in this Manner; and that I could not at laſt diſpenſe with fulfilling the previous Obligations I was laid under by the Rank I held among the Members of the *Germanic* Body, and to which any other Obligation and Conſideration muſt needs yield. It was too much intoxicated with its vaſt Deſigns, to give the leaſt Attention to my amicable Remonſtrances. It declared, firſt with ſome Clouds, and afterwards flat and plain, the unanimous Choice which the Electors had made without her Concurrence of the Perſon of the Emperor,

perſonne de l'Empereur, & ne pretendit pas moins de caſſer ſon Election, & de le faire deſcendre du Trône, ou de le forcer à y recevoir un Aſſocié, qui en uſurpat toute l'autorité, & apres avoir depouillé l'Empereur de touts Ses Etats juſqu'à la moindre partie, Elle chaſſa, à force ouverte, par un attentat ſans exemple, hors du Territoire de l'Empire, & au mepris de ſes Loix, les Trouppes de ce Chef de l'Empire. Elle traita d'une maniere injuſte & indigne les Princes, qui ſe refuſoient à Ses idées, & n'epargna ni menaces ni intrigues pour porter les uns & les autres à une eſpece de Confederation contre l'Empereur, dont l'Union avec les Membres de l'Empire fait la principale baſe du bonheur du Corps Germanique. Toutes ces enterpriſes ne pouvant que revolter etrangement les Membres de l'Empire, zelés pour la Gloire de leur Patrie, & pour le maintien de Sa Conſtitution, divers puiſſants & reſpectables Princes, ont jugé neceſſaire de s'unir d'une maniere plus etroite avec l'Empereur, & de combiner leur forces pour en ſoutenir la dignité, l'autorité & les droits, & pour s'oppoſer aux machinations de ceux, dont les vuës vont manifeſtement à la ruine & au renverſement total du ſyſteme de l'Empire. Ma gloire, mon honneur, & mon devoir, en qualité d'un de principaux Electeurs & Membres du Corps Germanique, M'ont obligé d'y acceder, & Je n'ai pû, ſans y manquer, Me diſpenſer de fournir, en conſequence de ce concert, & à l'exemple de l'Angleterre, & de la Republique d'Hollande, une bonne partie de Mes Trouppes, qui ſerviront en qualité d'Auxiliares de Sa Majeſté Imperiale, Mon intention n'etant pas d'ailleurs de rompre la Paix de Breſlau, ou d'entrer en Guerre directe avec Sa Majeſté la Reine de Hongrie.

Comme

peror, void and of no Force; and it intended no leſs than to annul his Election, and make him deſcend from his Throne, or to force him to ſhare it with a Partner, that would have engroſſed all the Authority of it to himſelf. And after having ſpoil'd the Emperor of all and every the leaſt Part of his Eſtates, it made itſelf guilty of an unparallel'd Attempt, in driving, with open Force, and in Contempt of the *Imperial* Laws, the Troops of that Chief of the Empire out of the *German* Territories. It uſed unjuſtly, and in an unworthy Manner, the Princes who refuſed to enter into its Views; and ſpared no Menaces, nor any Intrigues, to perſuade every one of them into a kind of Confederacy againſt the Emperor, whoſe Union with the Members of the Empire is the main Baſis of the Welfare of the *Germanic* Body. As all theſe Attempts could not but ſtrangely offend ſuch Members of the Empire as were zealous for the Glory of their Country, and the maintaining of its Conſtitution; ſeveral powerful and reſpectable Princes thought it neceſſary to unite in a ſtricter Manner with the Emperor, and to combine their Forces to maintain his Dignity, Authority, and Prerogatives; and to oppoſe the Devices of thoſe whoſe Views evidently aim at the Deſtruction and total Overthrow of the *Imperial* Conſtitution. My Glory, Honour, and Duty, as one of the chief Electors and Members of the *Germanic* Body, obliged me to accede to this Confederacy; and in conſequence of this Agreement, which I muſt otherwiſe have broke through, I could not diſpenſe, according to the Example of *England*, and the Republic of *Holland*, with ſupplying his *Imperial* Majeſty with a good Part of my Troops, which are to ſerve him as Auxiliaries. My Intention, on the other Hand, not being to break through the Peace of *Breſlau*, or to enter into a direct War with her Majeſty the Queen of *Hungary*.

Comme Je ſuis bien aiſe de faire le public juge de cette demarche, J'ai trouvé bon de l'informer des motifs qui m'y ont determiné. C'eſt ce qui fait le ſujet de l'Expoſé, dont vous recevrez quelques Exemplaires à la ſuite de la preſente. Vous aurez ſoin d'en faire part aux Miniſtres de Sa Majeſté Britannique, & de vous en expliquer en conformité du contenû, dans les Entretiens, que vous aurez avec eux, auſſi bien que par tout ailleurs, où l'occaſion s'en preſentera, & que vous le jugerez convenable à Mes Interêts.

Vous y ajouterez les proteſtations les plus fortes, qu'il n'entroit dans la reſolution, que Je venois de prendre, ni paſſion, ni interêt perſonel de Ma part, ni aucun vuë d'aggrandiſſement, ou de conquete; l'unique deſſein que Je me propoſe, etant de m'acquiter du devoir d'une bon Patriote, & Membre fidele du Corps Germanique, de conſerver la Dignité de Son Chef, & d'en prevenir la Ruine totale, de garantir le ſyſteme de l'Empire & ſa liberté, contre le danger qui le menace de près, & d'en retablir & aſſurer le repos par une Paix juſte & raiſonnable, dont la durée & la ſolidité puiſſe raſſurer l'etat chancellant des libertés Germaniques; qu'au reſte, Je Me flattois, qu'aucun Anglois judicieux & zelé pour la Conſtitution de ſa Patrie, pouvoit meconnoitre la juſtice de Ma reſolution, & que pour s'en convaincre, il ne faloit que tranſporter ſur le Theatre d'Angleterre ce qui ſe paſſe preſentement ſur celui d'Allemagne; que comme tout bon patriote Anglois enviſageroit avec indignation, les trames qui ſe feroient dans ſa Patrie, pour faire deſcendre du Trône la Famille regnante, afin d'y placer le Pretendant, & s'y oppoſeroit de tout ſon pouvoir; aucun Prince patriote & puiſſant de l'Empire ne ſauroit à plus forte raiſon, regarder avec indifference,

ni

As it is my Choice to make the Public a Judge of this my Proceeding, I thought it proper to inform it of the Motives that made me come to this Reſolution. It is the Subject-Matter of the Expoſition, *&c.* whereof I have annex'd a Copy to this Reſcript. You will impart it to the Miniſters of H. B. M. and explain your Mind conformably to the Contents, in your Converſations with them, as well as any where elſe, whenever the Occaſion offers, or where you will judge it ſuitable to my Intereſt.

To this you will add the ſtrongeſt Declarations, that neither Paſſion, nor any perſonal Intereſt, nor any View of enlarging my Dominions, or of making Conqueſts, have the leaſt Share in the Reſolution I have taken; my only Intention being to diſcharge the Duty of a good Patriot, and a faithful Member of the *Germanic* Body; to maintain the Dignity, and prevent the total Ruin of its Chief; to ſhelter the Conſtitution and Liberty of the Empire againſt the impending Danger that threatens it, and to reſtore and inſure its Tranquility by a juſt and reaſonable Peace, the Solidity and Durableneſs of which may give a new Strength to the ſtaggering Liberties of *Germany*. That I hope, however, that no judicious *Engliſhman*, nor any *Briton* that is zealous for the Conſtitution of his Country, can poſſibly miſtake the Equity of my Reſolution, as he may ſufficiently convince himſelf of it, by barely tranſporting on the Theatre of *England*, what now paſſes on that of *Germany*; that as every true *Engliſh* Patriot would look with Indignation upon all ſuch Intrigues as ſhould be carried on in his Country towards making the now regnant Family to deſcend from the Throne, in order to eſtabliſh the Pretender there, and would oppoſe all ſuch Practices with all his Power; much more, there is no Patriot or powerful Prince of the Empire, that

ni ſouffrir tranquillement, qu'une autre Membre de l'Empire, tel qu'eſt la Reine de Hongrie, s'efforce à depouiller de Sa Dignité, & de Son Autorité, l'Empereur legitimement elû, afin d'en revetir un Candidat, qui manque des qualifications les plus eſſentielles pour remplir le Trône Imperiale, & qui ne ſauroit y monter, que par le renverſement total du ſyſteme de l'Empire, & de toutes les libertés, prerogatives, & droits de ſes principaux Membres: que comme par le meme principe, aucun Prince d'Allemagne n'etoit en droit de ſe mêler des arrangements interieurs de la Grande Bretagne, & de la Conſtitution de ſon Gouvernement, J'avois lieu d'eſperer, que la Nation Angloiſe ne s'ingereroit non plus dans les affaires domeſtiques de l'Empire, ni ne s'oppoſeroit aux efforts que Moi, & les autres Etats bien intentionnés de l'Empire, nous etions reſolûs d'employer, pour conſerver & pour maintenir la Dignité du Chef, le reſpect dû aux loix & aux conſtitutions de la Patrie, & les droits & prerogatives de ſes Membres: Et que je m'en flatois d'autant plus, que l'Angleterre n'avoit aucun raiſon de ſe mêler de cette querelle, ni par la conſideration de ſon Commerce, ni autrement, & que quand meme elle auroit plus de penchant pour une Cour d'Allemagne, que pour une autre, Je la croyois trop raiſonnable, pour pretendre, que des Princes auſſi puiſſants & reſpectables que ceux de l'Empire fuſſent obligés, de ſe regler ſur les Inclinations de ceux d'entre la Nation Angloiſe, qui s'efforcoient de faire entrer leurs Compatriotes dans les querelles etrangeres, qui ne regardoient la Grande Bretagne, ni en blanc ni en noir; qu'au ſurplus la reſolution que Je venois de prendre, n'avoit rien de commun avec la Guerre dans laquelle l'Angleterre ſe trouvoit avec d'autres Puiſſances, & dont Je ne Me melerai point à ſon prejudice, toute comme Mon enterpriſe preſente ne

derangeroit

can ſee with Indifference, and cooly ſuffer another Member of the Empire, ſuch as is the Queen of *Hungary*, to endeavour to ſpoil of his Dignity and Authority the Emperor lawfully elected; in order to inveſt with that Rank a Candidate deſtitute of the Qualifications that are moſt eſſential to fill the *Imperial* Throne; and who can never aſcend it but by the total Subverſion of the *Imperial* Conſtitution, and of all the Liberties, Prerogatives and Privileges of its chief Members. That as, in conſequence of the ſame Principle, no *German* Prince had any Right to meddle with the inward Policy of *Great-Britain*, nor with the Conſtitution of its Government, I have ſome Reaſons to hope that the *Engliſh* Nation, will neither meddle with the Domeſtic Affairs of the Empire, nor oppoſe the Efforts which I, as well as the other Eſtates well-minded for the Empire, are reſolved to make towards preſerving and maintaining the Dignity of the Head, and the Reverence due to the Laws and Conſtitutions of our Country, and the Rights and Prerogatives of its Members. And that I entertain theſe Hopes the more, becauſe *England* has no Reaſon to meddle with this Quarrel from any Conſideration of its Commerce or otherwiſe. And that although it had a greater Inclination for one *German* Court than for another, I think it too reaſonable to pretend, that ſuch powerful and reſpectable Princes as thoſe of the Empire are, ſhould be obliged to rule their Conduct upon the Inclinations of thoſe among the *Engliſh*, who ſtrive to make their Countrymen enter into foreign Quarrels, that are of no manner of Concern to *England*. That, however, the Reſolution I have taken has nothing common with the War *England* is now engaged in with other Powers, which I ſhall not meddle with to its Prejudice. As likewiſe my preſent Undertaking will not make

any

derangeroit rien aux Engagements, où Je Me trouvois avec l'Angleterre, que J'etois fermement resolû de remplir avec toute la ponctualité possible, tant que l'Angleterre n'en couperoit pas elle-même les liens, & que Je payerois jusque à la derniere obole les dettes de Silesie, dont Je me suis chargé par le Traité de Breslau. A Berlin, ce 8me d'Aout, 1744.

Signé FREDERIC.

Et plus bas,

H. Comte de Podewils & C. W. Borcke.

BRITISH 130085 MUSEUM

any Alteration in the Engagements I have contracted with *England*; which I am ſtedfaſtly reſolved to fulfil with all imaginable Punctuality, ſo long as *England* will not herſelf cut the Ties thereof; and that I ſhall pay, to the very laſt Farthing, the Debts of *Sileſia*, which I have taken upon me by the Treaty of *Breſlau*.

Sign'd

BERLIN,
Aug. 8, 1744. *Frederic.*

And lower,

H. Count of PODEWILLS, and
C. W. BORCKE.

any Alteration in the Engagements I have contracted with England; which I am resolved to fulfil with all imaginable Punctuality, so long as England will not recall out the Ties thereof; and that I shall pay, to the very last Farthing, the Debts of State, which I have taken upon me by the Treaty of Breda.

Sign'd

Berlin,
Dec. 8, 1744.

Frederic.

And lower,

H. Count of Podewils, and
C. W. Borcke.

EXPOSÉ

des MOTIFS, qui ont obligé

LE ROI,

de donner des trouppes auxiliaires

à

L'EMPEREUR.

AN

EXPOSITION

Of the

MOTIVES,

Which obliged the

KING

To ſupply the

EMPEROR

With AUXILIARIES:

As mentioned in the above RESCRIPT.

EXPOSÉ
des
MOTIFS, &c.

LE Roi ſe croit obligé, d'informer l'Europe du parti, que les conjonctures preſentes l'obligent de ſuivre, pour le bien & la tranquillité publique.

Sa Majeſté ne pourvant voir plus long-temps avec indifference, les troubles qui deſolent l'Allemagne, aprés avoir tenté inutilement toutes les voyes de conciliation, ſe voit obligée, de ſe ſervir des forces, que Dieu lui a données, pour retablir la paix & l'ordre, pour remettre les loix dans leur vigueur, & le Chef de l'Empire dans ſon authorité.

BRITISH
13 0685
MUSEUM

Depuis les ſuccés que les trouppes Hongroiſes ont eus en Baviere, la Reine d'Hongrie bien loing d'en uſer avec l'equité & la moderation qui lui convenoit, a traité les Etats hereditaires de l'Empereur avec une dureté & une cruauté infinie.

Cette

AN

EXPOSITION

OF THE

MOTIVES, &c.

THE King thinks himſelf obliged to acquaint *Europe* with the Reſolution which the preſent Junctures oblige him to take for the Public Good and Tranquility.

His Majeſty, not being able any longer to look with Indifference upon the Troubles which deſolate *Germany*, after having to no Purpoſe tried all proper Methods to bring about a Reconciliation, thinks himſelf obliged to uſe the Forces God has given him, towards retrieving Peace and Tranquility, and towards reſtoring the Laws to their former Force, and the Head of the Empire to his former Authority.

Since the good Succeſs which the *Hungarian* Troops have had in *Bavaria*, the Queen of *Hungary*, far from behaving with due Equity and Moderation on this Occaſion, has uſed the Hereditary Eſtates of the Emperor with infinite Rigour and Barbarity.

Cette Princeſſe, & ſes Alliés, ont conçû des deſſeins demeſurés d'ambition, dont le but pernicieux étoit, d'enchainer pour jamais la libertè Germanique, ce qui a fait, depuis plus d'un ſiecle paſſé, l'objet principal de la Politique dangereuſe de la Maiſon d'Autriche.

On n'a qu'à examiner les faits, qui ſe ſont paſſés depuis deux ans, pour juger de la malignité des intentions de la Cour de Vienne, & pour voir clairement, que dans toutes ſes demarches, elle en a agi d'une façon entierement contraire aux loix & aux Conſtitutions de l'Empire.

L'Allemagne s'eſt vuë inondée de trouppes étrangeres; On les a fait ſubſiſter, au grand detriment des Princes neutres de l'Empire. On les a fait marcher, ſans envoyer prealablement les Requiſitoriales uſitées.

La Reine d'Hongrie a conclu des Alliances, pour dedommager certaines Puiſſances des ſecours extraordinaires qu'elles lui ont fournis, & ces dedommagements ont conſiſté tant dans des fiefs de l'Empire, qu'en des eſperances données ſur de certains Evechés.

Les Generaux de cette Princeſſe ont voulu s'emparer de force de Villes Imperiales, ſes Miniſtres ont menacé des Electeurs, & en ont voulu ſeduire d'autres, & bouleverſer, par ce moyen, cette Republique compoſée de tant de Souverains, & que l'union ſeule a fait reſiſter juſqu'à ce jour aux ſecouſſes qui l'ont ebranlée ſi ſouvent.

This Princeſs and her Allies have had Deſigns full of an unbounded Ambition; the pernicious End whereof was to inthrall *German* Liberty for ever: Which has, for this Age paſs'd and above, been the main Scope of the dangerous Politics of the Houſe of *Auſtria*.

If we but examine the Facts that have taken Place theſe two Years, that will ſuffice to make us judge of the wicked Intentions of the Court of *Vienna*, and clearly to ſhew us that it has in all its Proceedings acted in a manner altogether contrary to the Laws and Conſtitutions of the Empire.

Germany has been ſeen covered with foreign Troops; theſe were made to ſubſiſt to the great Damage of the neutral Princes of the Empire, and cauſed to march without previouſly ſending the uſual Requeſts.

The Queen of *Hungary* has contracted Alliances, in order to indemnify certain Powers, and make them Amends for the extraordinary Helps they have afforded her; which Indemnifyings conſiſted both in Fiefs of the Empire, and in Hopes aſſign'd upon certain Biſhoprics.

The Generals of this Princeſs have attempted, with main Force, to make themſelves Maſters of ſome Imperial Towns. Her Miniſters have menaced ſome of the Electors, and tried to ſeduce ſome others; in order thereby to overthrow the Republic, which conſiſts of ſo many Sovereigns, the Union whereof is the only Thing that has enabled it hitherto to reſiſt the violent Checks that have ſo often ſhaken its Foundations.

Was

A quel point ne ſe joue-t-on pas de la foy publique, en enfreignant la Capitulation de Braunau, & en attaquant les trouppes Imperiales, retranchées ſous les Villes Imperiales neutres, & ſous les Fortereſſes de l'Empire, & en les forçant même de ſe retirer hors des limites de l'Empire, dont leur Maitre eſt le Chef? Sans compter, que c'eſt bien en vouloir directement à la dignité & à la Majeſté Imperiale, & la rendre mepriſable, que de ſouffrir, que des Officiers des trouppes de la Reine d'Hongrie la traitent avec indignité, comme il n'y en a que trop d'exemples.

Enfin pour mettre le comble aux inſultes faites par la Cour de Vienne à la Majeſté de l'Empire Romain, on n'a qu'à lire les Proteſtations de cette Cour, remiſes à la Dictature de l'Electeur de Mayence, par leſquelles le Reine d'Hongrie declare l'election de l'Empereur nulle de toute nullité, quoique faite unanimement, & pretend, que la Diéte preſente de Francfort eſt illegitime, en voulant ſouſtraire par là touts les Etats de l'Empire à l'obeiſſance qu'ils doivent au Chef qu'ils ont elus.

Tant de faits, & tant de demarches, ouvertement contraires à l'honneur & à la gloire du nom Allemand, & aux Conſtitutions du Corps Germanique, denotent aſſez clairement, que le deſſein de la Cour de Vienne eſt, d'uſurper, en faveur d'un Prince etranger, & non poſſeſſionné en Allemagne, la dignité ſupreme, devoluë, par le choix unanime & libre de toute la nation Germanique, au Sereniſſime Electeur de Baviere.

Ce

Was not the Infringement of the Capitulation of *Braunau* the utmoſt Abuſe of Public Faith; when they attacked the *Imperial* Troops that were intrenched under the *Imperial* Towns that are neuter, and under the Fortreſſes of the Empire; and when they obliged them to retire even out of the Limits of the very Empire which their Maſter is the Head of? Beſides, can the *Imperial* Dignity and Majeſty be ſtruck at more directly, and rendered more deſpicable, than by ſuffering them to be uſed with Indignity by the Officers of the Troops of the Queen of *Hungary*, as there are but too many Inſtances of it?

But, to ſee how the finiſhing Stroke was put to the Inſults made by the Court of *Vienna* to the Majeſty of the *Roman* Empire, we need but read the Proteſtations of that Court committed to the Dictature of the Elector of *Mentz*, whereby the Queen of *Hungary* declares the Election of the Emperor void to all Intents and Purpoſes, although unanimouſly made; and pretends that the preſent Diet of *Francfort* is unlawful, thereby attempting to free all the States of the Empire from the Obedience they owe to the Head which they have elected to themſelves.

So many Facts and Proceedings glaringly contrary to the Honour and Glory of the *German* Name, and to the Conſtitutions of the *Germanic* Body, are ſufficient Evidences, that the Deſign of the Court of *Vienna* is to uſurp, in favour of a foreign Prince that has no Dominions in *Germany*, the ſupreme Dignity, now devolved by the unanimous and free Choice of the whole *German* Nation to the moſt ſerene Elector of *Bavaria*.

Ce ſont des attentats, qu'il eſt contre l'honneur, & contre la dignité de tout Electeur, & de tout Prince d'Allemagne, de tolerer plus long-tems, & ce ſeroit une lacheté affreuſe, pour les Membres ſacrés de ce College auguſte, inſtitué, depuis un tems immemorial, dans l'authorité d'elire ſes Chefs, de ſouffrir le deſpotiſme, & la violence, avec laquelle la Reine d'Hongrie veut leur ravir ce droit, en opprimant ſi ignominieuſement Sa Majeſté Imperiale.

Ce n'eſt point à l'Empereur que la Reine d'Hongrie fait injure, mais bien à ceux qui l'ont elu, & que cette Princeſſe mepriſe aſſez, pour les croire inſenſibles à leur honneur, & d'une foibleſſe aſſez grande, pour ne point ſoutenir dans la perſonne de Sa Majeſté Imperiale la plus noble de leurs prerogatives.

Le Roi n'a aucune diſcuſſion particuliere avec la Reine d'Hongrie.

Il n'a aucune pretenſion à ſa charge, il ne veut rien pour lui, & il n'entre qu'en qualité d'Auxiliaire, dans une querelle, qui ne regarde que les libertés de l'Empire, & la guerre ouverte, que la Reine d'Hongrie vent de declarer à l'Allemagne, par les hoſtilités que ſes trouppes y ont commiſes, ſeroit une raiſon ſuffiſante, s'il n'y en avoit point d'autres, pour juſtifier la conduite de Sa Majeſté.

Si le Roi ſe croit aujourdhui obligé, par ces raiſons, de prendre un parti violent, ce n'eſt qu'à regret, & aprés avoir epuiſé toutes les voyes de conciliation.

Theſe are Attempts which it is againſt the Dignity of every Elector or *German* Prince to tolerate any longer; and it would be a horrid Baſeneſs in the ſacred Members of this auguſt College, which has been Time out of Mind inveſted with the Power of electing its Chiefs, to ſuffer the Deſpotiſm and Violence wherewith the Queen of *Hungary* pretends to wreſt that Prerogative from them, by ſo ignominiouſly oppreſſing his *Imperial* Majeſty.

It is not to the Emperor the Queen of *Hungary* does any Offence, but to thoſe who have elected him, and whom this Princeſs deſpiſes enough to think that they are unmindful of their own Honour, and weak to ſuch a Degree, as not to be able to ſupport the nobleſt of all their Prerogatives in the Perſon of his *Imperial* Majeſty.

The King has no private Difference whatever with the Queen of *Hungary*.

He has nothing to demand from her; nor does he claim any Thing for himſelf. He only enters as Auxiliary into a Quarrel that does but concern the Liberty of the Empire; and the open War, which the Queen of *Hungary* has now declared to *Germany*, by the Hoſtilities her Troops have committed in it, might be a ſufficient Reaſon (although there were no other) to juſtify the Conduct of his Majeſty.

If the King, from theſe Reaſons, now thinks himſelf obliged to come to a violent Reſolution, it is, indeed, with Regret, and after having had Recourſe to all imaginable Methods of Reconciliation.

Il a fait des tentatives auprés du Roi d'Angleterre, lorſque ce Prince étoit campé à Hanau.

L'Empereur declaroit même alors, que par amour pour la paix, il renonceroit à jamais à toutes les pretenſions qu'il avoit à la charge de la Maiſon d'Autriche, moyennant la reſtitution de ſes Etats hereditaires.

Les conditions avantageuſes, & pleines de moderation, furent rejectées nettement du Miniſtere Anglois ; Marque certaine, que l'intention du Roi d'Angleterre n'étoit point de rendre le calme à l'Empire, mais pluſtot de profiter de ſes troubles.

Le Roi à offert depuis ſa mediation, conjointement avec celle de l'Empire, aux Puiſſances Maritimes, pour trouver une iſſuë à cette guerre fatale.

Mais la Republique d'Hollande ſentant les obſtacles qu'elle rencontreroit dans la roideur des Cours de Vienne & de Londres, l'a decliné d'une façon aſſez cathegorique.

Sa Majeſté toujours remplie du même zele, & travaillant avec la même activité à tout ce qui pouvoit retablir le repos de l'Allemagne, crût qu'en faiſant immediatement des propoſitions de paix juſtes & equitables à la Reine d'Hongrie, que ce ſeroit le moyen le plus abregé de faire eclore ſes ſalutaires deſſeins.

Les

He made ſeveral Attempts towards it with the King of *England*, when that Prince was incamped at *Hanau*.

The Emperor did even declare, at that Time, that out of a true Love for Peace, he would, upon Reſtitution of his Hereditary Eſtates, for ever renounce all the Demands he had a Right to make from the Houſe of *Auſtria*.

Theſe advantageous Terms, though full of Moderation, yet were flatly rejected by the *Engliſh* Miniſtry; which was a ſure Sign, that the Intentions of the King of *England* was not to reſtore the Empire to its Tranquility, but rather to take Advantage of its Troubles.

The King, ſince that Time, has offered his Mediation, in Conjunction with that of the Empire, to the Maritime Powers, in order to find a Method of putting an End to this fatal War.

But the Republic of *Holland*, being ſenſible of the Obſtacles it would meet with from the Obſtinacy of the Courts of *Vienna* and *London*, has declined it in a manner that was ſufficiently categorical.

His Majeſty, always full of the ſame Zeal, and always deſirous of whatever could re-eſtabliſh Tranquility throughout *Germany*, thought, that making directly juſt and equitable Propoſals of Peace to the Queen of *Hungary* herſelf, would be the ſpeedieſt Means of bringing about his wholeſome Deſigns.

Les propoſitions que l'on avoit faites à Hanau, furent reiterées à Vienne, l'Empereur qui ne veut que le bien de l'Empire ſ'offrit à tout, & ce Prince magnanime, en vray Pere de la patrie, étoit determiné à lui ſacrifier ſes propres interets ; Action genereuſe, qui juſtifie à jamais le choix que l'on avoit fait de lui.

Le Roi appuya cette negotiation, par les remontrances & les perſuaſions les plus pathetiques, & les plus fortes.

Mais plus l'Empereur marquoit de moderation, plus l'on voyoit dans la Reine d'Hongrie une fierté inflexible.

Auſſi cette Princeſſe ne doit-elle s'en prendre qu'aux maximes deſpotiques de ſon Conſeil, qui ſuſcite de nouveaux Alliés à ſes ennemis.

Mais ſi elle attaque les libertés Germaniques, elle en reveille les defenſeurs ; Et comme elle entrepend de depouiller les principaux Membres de l'Empire de leurs droit; Elle doit trouver juſte, qu'ils ſe ſervent des moyens, qu'elle les oblige de choiſir, pour les maintenir.

La race de ces anciens Germains, qui ont defendu tant de ſiecles leur Patrie, & leurs libertés, contre toute la Majeſté de l'ancien Empire Romain, ſubſiſte encore, & elle les defendra tout de même, aujourdhui, contre ceux, qui oſent y attenter.

C'eſt

The Propoſals which had been made at *Hanau*, were reiterated at *Vienna*. The Emperor, who minds nothing but the Good of the Empire, conſented to every Thing; and that magnanimous Prince, like a true Father of his Country, was reſolved to ſacrifice his own Intereſt to it. A generous Action indeed, that will ever juſtify the Choice that was made of him.

The King ſupported this Negociation by the ſtrongeſt, the moſt pathetic, and moſt perſuaſive Remonſtrances.

But the more Moderation the Emperor ſhewed, the more inflexible the Queen of *Hungary*'s Pride ſeemed to be.

But then this Princeſs can accuſe nothing but the deſpotical Maxims of her Counſel, of having procured new Allies to her Enemies.

But when ſhe thus ſtrikes at the *Germanic* Liberties, ſhe at the ſame time awakens the Defenders thereof; and as ſhe now attempts to diveſt the chief Members of the Empire of their Privileges; ſhe muſt think it juſt, that they ſhould uſe all the Means ſhe obliges them to chuſe towards maintaining the ſame.

The Offspring of thoſe ancient *Germans*, who have for ſo many Ages defended their Country and Liberties againſt all the Majeſty of the ancient *Roman* Empire, does ſtill ſubſiſt; and it will now defend them in the like manner, againſt thoſe that dare to attack them.

'Tis

C'eſt ce qu'on voit par la Ligue de Francfort, ou les Princes les plus reſpectables de l'Allemagne ſe ſont unis, pour s'oppoſer à ſon bouleverſement.

Le Roi s'eſt joint à eux, jugeant qu'il eſt du devoir & de l'interet de tout Membre de l'Empire, d'en maintenir le ſyſteme, & de ſecourir les foibles, contre les oppreſſions des puiſſants.

Sa Majeſté croit, que l'uſage le plus noble & le plus digne, qu'elle puiſſe faire des forces, que Dieu lui a confiées, eſt, de les employer au ſoutien de ſa patrie, à laquelle la Reine d'Hongrie veut donner des fers, à venger l'honneur & les droits de touts les Electeurs, que cette Princeſſe leur veut ravir, à donner des ſecours puiſſants à l'Empereur, pour le ſoutenir dans touts ſes droits, & ſur ce Throne, dont la Reine d'Hongrie veut le faire deſcendre.

En un mot, le Roi ne demande rien, & il ne s'agit point de ſes interets perſonnels; Mais Sa Majeſté n'a recours aux armes, que pour rendre la liberté à l'Empire, la dignité à l'Empereur, & le repos à l'Europe.

La FIN.

'Tis what appears from the League of *Francfort*, to which the moſt reſpectable Princes of *Germany* have united, in order to oppoſe its total Overthrow.

The King has joined with them, as he thought it the Duty and Intereſt of every Member of the Empire, to maintain the Connexion of the whole, by affording Help to the Weak againſt the Oppreſſions of the Powerful.

His Majeſty thinks, that the moſt noble and worthieſt Uſe he can make of the Forces God has truſted into his Hands, is, to employ them in ſupporting his Country, which the Queen of *Hungary* is willing to inthrall; to vindicate the Honour and Prerogatives of all the Electors, which this Princeſs would now wreſt from them; and to afford a powerful Aſſiſtance to the Emperor, in order to maintain him in all his Privileges, and upon that Throne from which the Queen of *Hungary* would make him deſcend.

The King, in ſhort, demands nothing; his perſonal Intereſt is no way concerned in all this; and his Majeſty arms for no other Purpoſe but to reſtore the Liberty of the Empire, the Dignity of the Emperor, and the Tranquility of *Europe*.

The E N D.